









altre malattie degli organi respiratori: 1 da debolezza congenita; 2 da morbo semile; 16 da altre malattie; 2 da cause accidentali e 1 da suicidio.

**Malattie contagiose.** Dal bollettino settimanale sul movimento delle malattie contagiose osservate nel nostro Comune rileviamo che dal 26 maggio al 2 giugno sono deceduti: 9 casi di difterite e 7 di scarlattina; 4 di morillo, 4 di pertosse e 2 di febbre tifoidea. Morivano 8 di pertosse, 2 di difterite e croup, scarlattina e 1 di morillo.

**Spedite infantile.** Il movimento degli infanti nel maggio 1906 nell'Ospedale infantile fu il seguente: rimasti in cura 30 aprile ammalati 53; accolti nel maggio 58; assieme 111. Uscirono: guariti 37; migliorati 11; morti 2; rimasti in cura al maggio 53.

Nelle sale messe a disposizione dell'ospedale civile: Rimasti in cura al 30 aprile 30; accolti nel maggio 42; assieme 72. Uscirono: guariti 29; migliorati 1; trasferiti 1; morti 3; rimasti in cura al 31 maggio 30.

**Malattie infettive.** Nell'ambulatorio vennero curati ammalati di nome diverso: nella sezione medica 409, in quella chirurgico-oculare 228.

**Malattie infettive.** Questa notte verso mezzanotte, il dottore della Guardia medica chiamato in via dell'Acquedotto, ove una panchina, trovò un giovane di anni 25 anni, deceduto, vestito, il quale aveva bevuto del veleno. Non si riuscì a stabilire il per il se si trattava di veleno o di clorofornio, perciò il giovane fu subito trasportato all'Ospedale, ove lo accolse nella terza divisione. I medici fecero subito il lavaggio dello stomaco, lo stato si aggravò.

**Malattie infettive.** La sera gli si trovò una carta scritta sopra la quale pregava il padre di mandargli il dolore che gli arrecava. La lettera era firmata col solo nome: Carlo.

**Malattie infettive.** Ieri verso le 5 pom., il dottore Filippo Marinovich, di 38 anni, abitante in via traversale del Bo-3, si trovava nella sua abitazione e si accingeva a giocare con i propri figli quando a un tratto fu veduto impallidire e stramazzare pesantemente al suolo, colto da una crisi epilettica. Fu chiamato il dottore della Guardia medica, fu telefonato alla Guardia medica, il dottore accorse constatò che era morto, probabilmente in seguito ad epilessia.

**Malattie infettive.** Alle 8 pom. lo stesso medico fu chiamato a Roiano, ove trovò Carlo Naiden, di 33 anni, maestro asfaltista, il quale era già morto per apoplezia cerebrale.

**Malattie infettive.** «Battella» recuperata in alto mare. Ieri i soci del «Yacht Club Adriatico» signori Cavagna, Palese, Pagliaro, Marinich ed altri tre signori, veleggiavano col loro cutter «Italo» molto al largo fra Miramar e Duino, quando avvistò un'imbarcazione in balia del mare. Supponendo qualche disgrazia, volò la prua in direzione di essa: giunti a distanza, videro che trattavasi di «battella» di quelle usate dai pescatori locali, segnata a prua col numero 158. Era quasi piena d'acqua e non si vedeva nel suo interno alcunché da cui si deducesse che fosse stata montata a galla al largo da qualcuno. Dopo essersi assicurati che tutt'intorno non esisteva traccia di naufraghi, presero la «battella» abbandonata a rimorchio e la riportarono al loro galleggiante al Satorio. La «battella» è colà a disposizione del suo proprietario.

**Malattie infettive.** Tentativo mal riuscito. Nel deposito del signor Costante Zeh, in via Foscolo, entrò, ieri, verso le 10 pom., un uomo sul 25 anni, decentemente vestito, il quale, dopo aver bevuto un litro di vino, incaricò l'addetto al deposito, Alberto Mazzuccato, di riempire una bottiglia da mezzo litro, che aveva intenzione di portare a casa. Serenamente la bottiglia in una sacoccia della giacca e, approfittando di un momento che il giovanotto era occupato, se ne svignò senza pagare il conto: 80 centesimi. Il Mazzuccato si accorse subito della sparizione del cliente e si accinse a cercarlo, lo trovò in piazza Barriera vecchia e lo fece arrestare da una guardia municipale. L'arrestato si qualificò per Ferruccio P., di anni, abitante in via della Guardia, e il Mazzuccato di lasciarlo andare, ritenendo che avrebbe pagato più tardi la bottiglia. Il Mazzuccato si accorse che il giovanotto era occupato a riempire la bottiglia e pagare i rimanenti centesimi. Fu, quindi, rilasciato.

**Malattie infettive.** Denuncia dei furti. Giorgio R., da Pano, abitante a Pirano, denunciò ieri alla Polizia che verso le 9 ant., riva del Mandracchio, un audace ladro lo aveva derubato di 36 corone e s'era dato poi a precipitosa fuga. In una delle scorse feste, un ignoto ladro aveva derubato nella casa di pietra della ditta Giuseppe Perot, di 2, e, forzato il cassone contenente gli ordigni degli operai, rubò, a nome di Antonio Ronchi, abitante in via Cisternone 17, due leve di ferro del valore di 16 corone; due piccole carriere del valore di 12 corone e due martelli del valore di 4 corone. Il danneggiato denunciò la cosa alla polizia.

**Malattie infettive.** All'operaio Luigi Kreiner, abitante a Pano, martedì scorso, fra le 9 e le 10 ant., fu rubato dal cassero del suo appartamento un rasoio ed una pipa. Le iniziali A. K., del complessivo valore di 6 corone.

**Malattie infettive.** Sull'incendio a bordo del «Ju». Sull'incendio scoppiato a bordo del «Ju» in riparaazione al canale lloydiano, di cui ci occupammo in questi ultimi articoli, abbiamo detto che vennero dati dagli uomini di bordo 11.45 di sera. Accorsero subito sul luogo i gendarmi ed i guardiani disposti sotto la direzione del loro capo signor Satorio, con la pompa a mano e la scialuppa a vapore. Al loro arrivo trovarono l'operaio di spegnimento degli incendi di bordo con la pompa di cui disponevano.

**Malattie infettive.** Un'ora di assiduo lavoro, con l'aiuto di tutti coloro che si trovavano all'operaio, l'incendio fu spento. Sul luogo di principio dell'estinzione si trovò il direttore del cantiere ing. Mario. Dai rilievi assunti il danno ascendeva a circa 10.000 corone.

**Piccolo incendio.** Iersera alle 7 dall'ispettorato di p. s. di via Chiozza si telefonava all'appostamento principale dei vigili che erasi manifestato un incendio nella casa N. 32 di via del Farneto. Si recarono subito colà un treno del suddetto appostamento ed uno di quello di via Gioacchino Rossini e si constatò che l'incendio era scoppiato nel camino del laboratorio del fornaio Pietro Basso. In breve il fuoco fu spento.

**Un incidento e una ferita, al caffè.** Ieri poco dopo le 2 pom., seduti a due tavoli del caffè ai Portici di Chiozza, si trovavano alcuni negozianti tutti amici, o buoni conoscenti. Ad un tratto da uno della comitiva volò una pallina di zucchero, che andò a colpire altro della comitiva, il quale, prendendo l'innocuo scherzo (che non era rivolto a lui) come la più grave delle offese, afferrò un bicchiere pieno d'acqua e lo scagliò contro quello, e cioè contro il signor Andrea P., negoziante, il quale ne fu colpito alla parte destra della fronte e della zigoma, in modo da riportare due ferite. Accompagnato alla Guardia medica, il dottore di turno dovette fargli alcune suture.

**Epilettico sconosciuto.** Ieri si vide più volte per le vie principali della città un giovane vestito in modo alquanto strano: calzoni fino al ginocchio, camicetta a tracolla, fascia bianco-rosso-bleu e alcune medaglie. I capelli gli arrivavano giù dalle spalle e in testa aveva un berrettino come usano gli studenti russi, sulle spalle portava una mantellina con cappuccio. Il giovane, per la sua figura insolita, era osservato da più persone e dove si fermava la folla gli faceva circolo. Questo stesso individuo iersera alle 8 fu trovato in via Francesco Petrarca, steso a terra, che si dibatteva in convulsioni. Fu chiamato il dottore della Guardia medica, che constatò trattarsi d'un forte attacco epilettico, e lo fece accompagnare all'Ospedale, ove fu accolto nelle sale d'osservazione. Non si poté sapere chi sia.

**Per mano altrui.** Si recò iersera all'Ospedale il cesteo Antonio Guanin, di 44 anni, da Piner, il quale, al suo paese, era stato ferito al torace con un coltello, in una rissa. Fu accolto nella decima divisione.

**Minacce a mano armata.** Il cameriere Giuseppe R., di 23 anni, da S. Veit (Carinzia), iersera trovò alterco in via di Riborgo con Apollonia Novach, abitante in via dell'Olio N. 3, e, dopo una lunga e clamorosa discussione, corto di argomenti, estrasse un temperino e minacciò la donna di cacciarla fra una costola e l'altra. La Novach, impressionata, fece arrestare il R. In polizia questi giurò di aver avuto soltanto l'intenzione d'intimorire la donna, e l'impiiegato che lo assunse a verbale si limitò a sequestrargli il temperino.

**Morso da un cane.** Lo scolaro Napoleone Signon, di 11 anni, abitante in Rozzol N. 247, ieri nel pomeriggio fu morso da un cane al polpaccio della gamba destra, riportando una ferita lacerata. Ricorse alla Guardia medica, ove gli venne cauterizzata la ferita.

**Ubbriaco libertino e violento.** Nel pomeriggio di ieri un ubriaco passando per la via del Belyedere, si permise qualche scherzo, a quanto sembra troppo avanzato, con una ragazza. Questa si diede a gridare e accorse la madre di lei, Maria Petershofer, che ammonì l'ubriaco. Ma questi la colpì con un pugno sì forte da farla stramazzare a terra in modo da non potersi più rialzare. Cadendo, ella riportò una grave ferita lacerata-contusa con scheggiamento dell'osso alla regione occipitale. Alcune guardie accorsero e arrestarono il violento, mentre la Petershofer veniva accompagnata alla Guardia medica e poi all'Ospedale, ove fu accolta nella decima divisione.

**Avvelenamento con l'alcool.** Iersera verso le 9 il dottore della Guardia medica fu chiamato in via della Ferriera 15, ove in un cortile, steso su un carro, trovò Gasparo B., di 24 anni, abitante a S. Luigi, il quale era in preda ad avvelenamento d'alcool. Un suo amico raccontò che al Punto franco il B. aveva tranquillizzato una forte quantità di spirito a bordo d'un piroscalo. Fu accompagnato all'Ospedale e accolto nelle sale d'osservazione.

**Travolto da un carro.** Iersera verso le 9 fu portato all'Ospedale il ragazzo di 10 anni Giovanni Derosa, abitante in via Rigutti 33, il quale era stato atterrato da un carro ed aveva riportato una frattura complicata all'omero destro. Fu accolto nella decima divisione.

**Atterrato da una vettura.** Il bracciante Francesco Slovich, di 22 anni, abitante in via del Toro, mentre attraversava l'altra sera la riva del Mandracchio per salire a bordo di un vapore in partenza per Muggia, fu investito ed atterrato dalla vettura pubblica N. 250, condotta da Arduino De Rosa, di 18 anni, abitante in via della Pietà. Lo Slovich che, cadendo, aveva riportato una leggera escoriazione alla faccia, incappò il vetturale di aver avanzato senza dare alcun avvertimento; ma tutti i presenti giustificavano il De Rosa, rilevando che lo Slovich, ubriaco, era andato a cacciarsi impensatamente e con uno scarto improvviso dinanzi al cavallo. Una guardia prese nota del fatto, e lo Slovich si recò a farsi medicare all'Igea.

**Percosso da una guardia?** Ieri alle 5 pom. il dottore della Guardia medica fu chiamato alla direzione di polizia, ove trovò il bracciante Michele Scopizzi, di 47 anni, abitante in via Malcanton N. 18, il quale aveva una forte contusione al costato. Egli dichiarò che era stato colpito con un calcio da una guardia di p. s. che lo aveva arrestato sotto l'imputazione di pubblico scandalo.

**Lo Scopizzi fu condotto all'ospedale, ove fu accolto nella decima divisione.**

**Lesioni accidentali.** Ieri ricorsero alla Guardia medica per le necessarie cure: Arturo Ferrazzutti, di 48 anni, bracciante, abitante in via del Salice 8, per una

ferita lacerata-contusa alla coscia sinistra; Giuseppe Supanich, di 18 anni, fabbro, abitante a Scorcola 133, per una ferita lacerata-contusa al dorso della mano destra; Olindo Greotti, di 26 anni, oste, abitante in via del Salice 9, per una ferita lacerata al palmo della mano destra; Antonio Cinese, di 28 anni, bracciante, abitante in via Commerciale 13, per contusioni ed escoriazioni al piede sinistro; Gennaro Bianchi, di 20 anni, barbiere, abitante a Roiano 842, per una ferita di punta al fianco sinistro; Giuseppe Rigo, di 70 anni, bracciante, abitante in via della Cattedrale 9, per una ferita lacerata-contusa al mignolo della mano destra; Giovanni Cheffer, di 32 anni, bracciante, abitante in via S. Zenone 15, per contusioni al femore sinistro; Giacinto Rucignia, di 19 anni, manovale, abitante in via di Rena 28, per una lacerazione alla mano sinistra; Ermanno Censchi, di 24 anni, abitante in via Donata 1, per una contusione alla mano sinistra.

**Lotto.** Estrazioni del 6 corr.:  
Bruna 26 73 55 2 21  
Innsbruck 32 47 82 42 80

**Corrispondenza aperta.** — Trentino. Il tronco Bassano-Mestre si coinciderà col tratto Bassano-Primolano-Torzo della Val Sugana verrà inaugurato appena nel 1908. — Contrasto. Vienna ha 1.917.639 abitanti, Berlino 2.024.369, Parigi 2.660.559, Londra senza i sobborghi 4.684.794. — Gli pulitini. Si pronuncia: Robespier, Maré, Duma, — Fe- — Gli Stati Uniti d'America hanno 76 milioni d'abitanti. — Desiderio. Fra i molti rimedi suggeriti per distruggere le formiche delle piante, è quello di spargere sulla terra fondo di caffè. — Studente. Una buona grammatica per la lingua inglese è quella del Cam. — Signora vedova. Si rivolga al Municipio. — E. N. La seta nera operata si pulisce, strofinandola con un panno imbevuto di alcool o di ammoniaca. — Auspice. Le macchie d'uovo si levano con acqua pura, o anche solo strofinando la stoffa. — Asidua lettrice. Non occorre passaporto per viaggiare in Italia. Partendo da Trieste alle 5.55 ant. si arriva a Padova alle 10.35 ant. Non diamo indirizzi di alberghi. — Miter-va. — Lussingrande. Trieste-Milano, via Cervignano, andata e ritorno III cl. L. 35.60. — Giusto. Partendo alle 5.55 da Trieste si arriva a Roma alle 10.35 pom. A Mestre il treno di Venezia si ferma soltanto pochi minuti. — Quo Vadis. Trieste-Cervignano II cl. cor. 3.90, III cor. 2.50. — Abbonato. La via più breve per andare a Zellweg nella Stiria è Lubiana, Tarvis, Villaco, Glanof. — Curiosa. — Scordando. Trieste-Berlino III cl. treni postali via Vienna cor. 52.60, ragazzi sotto i sette anni pagano la metà. — Veloce. Partendo da Trieste col diretto delle 6.35 pom. si arriva a Fiume alle 10 pom. — Venetian. La via più breve per andare a Villaco è Trieste-Lubiana-Tarvis. A Lubiana si cambia treno. Partendo alle 6.35 pom. si arriva a Villaco a 1.30 di notte. — Un'italiana. La Navigazione generale italiana non fa partire i suoi piroscafi direttamente per Ancona. Essi toccano prima Venezia. — Majalida. Riguardo l'uso quotidiano del sale di Carlsbad consultasi il suo medico. — Giochi. Trieste-Treviso, via Cormons. II cl. diretto L. 16.90, III omnibus L. 14.45, III L. 9.45. — Lettore curioso. «Una peseta» corrisponde a un franco.

**Notizie meteorologiche.** Ieri temperatura ore 7 ant. 14.0, ore 2 pom. 19. — C. — Altezza barometrica ore 12 mer. 761.8. Oggi: alta marea 10.24 ant. e 9.2 pom. — Bassa marea 8.32 ant. e 8.29 pom.

**Ogni giorno una.** Sulla porta della scuola.

**Il maestro:** Ebbene, Ninetto: ho udito che ti è giunto un nuovo fratellino. Come lo chiamano?

**— Ecco:** mamma lo chiama angioletto, ma stamattina ho udito papà che lo chiamava rompimento.

**TEATRI.**

**Le date del teatro lirico chiuso.** Ieri, nell'articolo sulle dotazioni teatrali, furono stampate erroneamente due date per due altre: e precisamente quelle degli anni in cui il Teatro Verdi rimase chiuso. Il lettore avrà corretto da sé; nondimeno, per l'esattezza, correggiamo per noi: il Teatro Verdi, negli ultimi tre lustri, rimase chiuso la prima volta nel 1891-92, poi nel 1896-97 e infine nel 1904-1905. Fra queste tre date, certo poco allegre, stanno tutti i tentennamenti sulla questione della nostra dote teatrale.

**Politeama Rossetti.** Una mirabile esecuzione di complesso ci fu offerta ieri della «Fiaccola sotto il moggio», di Gabriele D'Annunzio; tragedia che anche questa volta si impose in specie nei primi due atti, ricchi di potenza drammatica, mentre meno forte apparve nel terzo e nel quarto, e ciò anche con la modificazione di recente introdotta dall'autore all'ultima scena - in cui è ora il perdono di «Gigliola», morente, al morente padre suo. Il magnifico, affollatissimo pubblico ascoltò la tragedia con intensa attenzione e acclamò dopo ogni atto gli esecutori - fra i quali specialmente emersero per bellezza e intelligenza di interpretazione Evelina Paoli, Alfonsina Pieri, Ferruccio Garavaglia, ciascuno di essi compenetrato perfettamente nello spirito del rispettivo personaggio, al quale ciascuno dei tre eminenti artisti diede una maggior tinta di semplicità, di sobrietà e di verità di quanto ci aveva offerto, qui, la compagnia che, prima in ordine di tempo, ci aveva presentato «La fiaccola». La Paoli fu soavissima pur conservando tutta la sera la dolorante fisionomia della eventurata sacra alla morte. La Pieri ebbe la giusta espressione selvaggia e feroce nel rendere la difficilissima parte della «femina di Luco». E il Garavaglia rese con arte e con misura l'espressione di debolezza, di pusillanimità e in uno di angosciosa ribellione e di straziante rimorso che è nel personaggio di «Tibaldo». Giacinta Pezzana fu una «Donna Aldegrima» efficacissima per dignità e maestà: espressiva nel suo dolore fatto di singulti e di contorsione più che di parole; e Vittorio Pieri rese la figura del «Serparo» con semplicità e naturalezza d'artista finissimo, aderendo a drammaticità incisiva nella imprecazione alla figlia. La signorina Viel, «Simonefio» carezzevole o attonito, sempre con giusta intonazione, e il Falcini, vibrato «Bertrando», completarono il quadro, cui uno scenario pittoresco, bellissimo, fece da sfondo.

Questa sera, programma d'arte purissima: «Un bacio», fantasia lirica in un atto di Teodoro de Banville, e «Giorgio Dandini», capolavoro di Molière, che, per quanto ci consta, non fu mai recitato in italiano nella nostra città.

Domani «Giulio Cesare», di Shakespeare. Domenica, per vivo desiderio espresso, «Teresa Raquin», di Emilio

**COMUNICATI \*)**

**L'Istituto d'assicurazione per gli infortuni sul lavoro** cerca per l'Agosto 1907 locali d'ufficio, area 200-250 tese<sup>2</sup>, possibilmente in un piano o, al massimo, in due.

La sottoscritta impresa di costruzioni rende noto agli interessati Signori Clienti e Signori Fornitori che il costruttore edile autorizzato **Mario Pagliaro**, facente parte di detta impresa, non ha nulla di comune con altre persone che si dedicano all'industria edile e che portano il medesimo cognome.

**Pagliaro e Ranzato.**

**Stimatissimi signori**  
**Raffaele e Giuseppe Godina**  
farmacisti  
**TRIESTE.**

Dopo circa un anno di ostinati dolori reumatici al piede sinistro ribelli ad ogni cura, sperimentati al **Liquore Godina**, e già alla seconda bottiglia constatati un miglioramento. Continuai la cura e ora alla settima bottiglia mi sento quasi completamente guarito, per cui non posso fare a meno di raccomandare caldamente il detto Liquore per le affezioni reumatiche ed esprimo ai fratelli Godina i miei più vivi ringraziamenti.

Trieste, 27 aprile 1906.

Antonio Gamusso  
Via Manzoni N. 2, III.

**Dott. KOLB**  
già assistente della Policlinica di Vienna, incaricato del  
**Dott. A. MITTAK**  
Via Zonta N. 7, I piano - Telefono 1085  
**OTTURAZIONE DI DENTI**  
secondo i migliori sistemi scientifici.  
Denti artificiali, con o senza palato, vengono eseguiti con la massima perfezione.  
dal sig. **HANS SCHMIDT**, già socio del Dott. A. Mittak  
e premiato col **GRAND PRIX** e con la **MEDAGLIA D'ORO**  
alle Esposizioni di Roma, di Berlino e di Saint-Louis.

**Istituto Dreilinden**  
LUCERNA (Svizzera)  
Lingue moderne - Commercio ed Industria - Situazione splendida - Vita di famiglia.  
Ammettono allievi per soggiorno di vacanze.  
Rivolgersi al direttore: **Prof. A. Bachmann**

**ISTITUTO WALDSEE - GORIZIA**  
Proprietario Silvio Conte Wels Colloredo  
Unico signorile collegio nel Litorale in amena e saluberrima posizione, accoglie ragazzi di buona famiglia anche soltanto per le vacanze quale villeggiatura o per essere istruiti nelle singole discipline dal provetto personale insegnante dell'Istituto.  
Per informazioni e regolamenti italiani o tedeschi rivolgersi alla Direzione

**Giardino Pubblico**  
Questa sera dalle 8 alle 11/2

**Grande Concerto Militare**  
diretto dal Maestro **Teply**.  
col medesimo programma di quello sospeso ieri in causa del tempo.

**Esposizione Permanente di Mobili**  
nella FABBRICA della Ditta  
**ALESSANDRO LEVI-MINZI**  
Via della Tesa N. 46.  
La più vicina stazione del Tram: Via Conti.

Si avvisa questo P. T. Pubblico che nella  
**OSTERIA S. MARCO**  
in via degli Orti grandi  
in Capodistria  
verrà smerciato (uso spaccio) vino bianco  
**Risling** e **Moscato** genuini a soldi 24  
il litro. Da 56 litri in poi a 14, per partite maggiori prezzi da convenirsi.  
Negozianti e grossisti onde persuadersi della genuinità del vino vogliano degustarlo.  
Alle feste il locale sarà fornito inoltre di ottima cucina e di Refresco amabile a soldi 40 il litro.  
Il devotissimo proprietario  
**Francesco Decarli.**

**I nuovi fogli**  
**COUPONS**  
**B. CA IPOTECARIA 4%**  
si ricevono  
dalla Banca e Cambio Valute  
**GIUSEPPE BOLAFFIO**

**SPECIALITA' FRANCESI**  
**Articoli di Gomma**  
IGIENICI  
soltanto di primissima qualità  
La dozz. da Cor. 3, 4, 6, 16. Campionario di una dozz. Cor. 3. Due dozz. Cor. 5 franco di spese inviando l'importo anticipatamente.  
**Trieste M. Gai Gorizia**  
Corso 4 Corso Verdi 45

**5-10 MILA CORONE**  
**di guadagno netto annuo.**  
Affiderebbe la vendita esclusiva e lo smercio di articoli sensazionali e bene introdotti (colori tecnici, lacche, droghe) per Trieste, eventualmente per il Litorale, a acquirenti solvibili, per proprio conto fisso.  
Rivolgersi al signor **Giuseppe Baroggi**, Trieste, Hotel Europa, dalle 9 alle 2 pom.

**FONDERIA INDUSTRIALE - ARTISTICA**  
**Romeo Lapagna - Trieste**  
Piazza d. Valle 1673 Guardialla 815  
Fusioni di bronzi resistenti a forti compressioni, per Guscini ed altre parti di Macchine.

**TAMARINDO**  
**ESTRATTO DOLOFICATO E SCIROPPO**  
Giac. Enrico Huber, Trieste Via S. Apollinare 4  
Al rivenditori prezzi eccezionali. Telefono 201.

**La Filiale della Banca Anglo-Austriaca in Trieste**  
in seguito alle numerose richieste, ha ampliato il servizio di  
**Locazione di Cassette forti**  
(„SAFE DEPOSITS“)  
**Condizioni di Locazione:**

formato	lunghezza	larghezza	altezza	per 1 anno	per 6 mesi	per 3 mesi
I	430 mm.	160 mm.	90 mm.	Cor. 20.-	Cor. 15.-	Cor. 8.-
II	430 mm.	215 mm.	110 mm.	„ 30.-	„ 20.-	„ 12.-
III	430 mm.	215 mm.	185 mm.	„ 40.-	„ 30.-	„ 16.-
IV	430 mm.	215 mm.	285 mm.	„ 50.-	„ 30.-	„ 20.-

Queste cassette, che presentano la più assoluta sicurezza, sono eminentemente adatte per custodirvi **Valori, Documenti, Oggetti preziosi, ecc.**  
Al locatari delle Cassette forti, la Banca paga a vista e senza provvigione le cedole scadute ed i titoli estratti esigibili presso le sue casse.  
Ulteriori schiarimenti vengono di buon grado impartiti agli uffici di cassa della Banca, situati al **planoterra del N. 15 di Via della Cassa di risparmio.**



Zola, dramma nel quale, com'è noto, Giacomini Pezzana spiega tutta la sua gloriosa potenza d'arte.

**Antifratello Minerva.** Alla seconda rappresentazione del «Granatieri» accorse pubblico abbastanza numeroso e i principali esecutori della bella operetta furono calorosamente applauditi.

Stasera si rappresenterà per la prima volta l'operetta in tre atti del m.o P. Lanzini «Don Pietro del Medina», nuova per Trieste.

**Concerto di saggio.** Domani sera, alle 8.15, nella sala dei concerti del Liceo musicale Tartini si darà il primo esperimento degli alunni del Liceo stesso.

**Spettacoli d'oggi.**

ROSSETTI. Compagnia del Teatro stabile di Roma. Ore 8.30. Un bacio, un atto di Teodoro di Bonville e Giorgio Dandin, in 3 atti di Molière.

MINERVA. Compagnia d'operette Sarnella. Ore 8.30. Pietro del Medina, in 3 atti del maestro Lanzini (nuovissima).

FENICE. Ore 8.10 pm. Cinematografato a colori.

## TRIBUNALI

(Tribunale prov. di Trieste).

**La denuncia di due ufficiali.**

Sotto questo titolo riferiamo nel «Piccolo» del 6 maggio scorso l'esito d'un dibattimento tenutosi nel consesso del giudice distrettuale seg. dott. Giacomelli, al confronto dello studente Giovanni Klun, accusato della contravvenzione di offesa all'esercito per avere, il 27 febbraio, ultimo giorno di carnevale, lanciato, in Corso, dei coriandoli contro i tenenti Perthen e Covacevich. Il giudice pronunciò sentenza d'assoluzione, ritenendo che l'azione attribuita all'accusato non potesse essere punibile, poiché per sé stessa innocua e per tradizione permessa e tollerata nei giorni di carnevale; e anche perché soggettivamente da nulla risultava che l'accusato avesse avuto l'intenzione di offendere i due ufficiali e l'esercito.

Contro questa sentenza il P. M. presentò ricorso, che fu discusso ieri innanzi al Tribunale. Da P. M. fungeva il cons. Clarici; difendeva l'accusato il dott. Robba. Il cons. Clarici domandò l'accoglimento del ricorso, sostenendo che l'azione commessa dall'accusato fosse stata intenzionalmente diretta a dileggiare i due ufficiali presi di mira con i coriandoli, tanto più che essa non si svolse una volta sola, ma in due separati incontri e il Klun non conosceva alcuno dei due ufficiali.

Il dott. Robba domandò che il ricorso venisse respinto, rilevando come e le circostanze sotto le quali avvenne il fatto e i precedenti ottimi dell'accusato non danno adito a pensare che questi abbia agito con intenzione d'offendere.

La Corte respinse il ricorso del P. M. e confermò la sentenza appellata, per i motivi svolti dal primo giudice.

Presiede il vicepresidente del Tribunale cav. de Nadamensky; giudici i cons. Codrig, Cruzic e Mosche.

## Nel «Piccolo della sera» di ieri:

**Articoli e corrispondenze.** Le nuove linee commerciali adriatiche e mediterranee L. Fontana-Russo. La gioia di don Alfonso prima della bomba. Il trionfo della scienza (Alcor).

**Notiziario.** Il ritorno di Hohenzollern a Trieste. Elezione del presidente della Facoltà letteraria a Bologna. Premi al coraggio. Si vendica dopo dieci anni del tradimento della moglie.

**Giustizia.** Giustizia. Una lettera di Pio Naldi.

**Mondo affari.** Per la direttissima Roma-Napoli.

**Arti, Teatro e Lettere.** Per un teatro popolare romanesco. Le dimissioni di Domenico Grolli.

**Sport.** Le gare di tiro a Nabsesina.

**Ultima Ora.** L'arrivo di Guglielmo II a Vienna. False voci della morte di Pio X. Dopo l'attentato di Madrid. L'assicurazione per gli impiegati privati.

## MARINA E NAVIGAZIONE.

**Il più grande piroscafo a turbine.**

GLASGOW 6 (N). Domattina sarà varato qui il più grande piroscafo finora costruito. È costruito per la «Cunard Line» e si chiamerà «Lusitania». Il «Lusitania» stazzerà 82.500 tonnellate, e i suoi apparati azioneranno sei turbine e sei eliche capaci d'imprimergli una velocità oraria da 26 a 27 miglia.

**Movimento nel porto.**

Ieri arrivarono nel nostro porto i pir. del Lloyd «Persia» da Kobe e Fiume con 4 pass., «Styria» da Venezia, «Espero» da Venezia con 78 pass., «Semiramis» da Alessandria, «Leda» da Corfù e Cattaro; i pir. a-u. «Istok» da Poti, «Salona» da Cattaro con 78 pass., «Matyas-Kiraly» da Valenza, «Duna» da Cattaro con 26 passeggeri; i pir. ital. «Ganzirri» da Catania, e «Vasta e Guerrera» da Orano e Catania.

Partirono il pir. del Lloyd «Donna» per Metcovich; i pir. a-u. «Gerty» per Nuova York, «Dubrovnik» per Cattaro, «Perseveranza» per Costantinopoli, «Sebenico» per Metcovich; il pir. inglese «Veria» per Liverpool, e il pir. ital. «Bisagno» per Genova.

**Movimento dei piroscafi a-u.**

«Dorotea» diretto a Buenos-Ayres arrivò il 4 a Santos; «Buda II» arrivò il 4 a Cardiff; «Indefatigable» il 5 a Middlebrough; «Princ. Cristiana» partì il 4 da Genova per Garrocha; «Bathory» il 3 da Messina per Gibilterra; «Duna» il 3 da Cardiff per Messina; «Alga» proseguì il 4 da Sulina per Zoungoudak.

6 Giugno.

**Da POLA.**

Associazione italiana di beneficenza. Domenica 10 corr. la locale Associazione italiana di beneficenza darà una festa nel giardino all'«Arco romano». Vi sarà concerto sostenuto dall'intera banda cittadina. Il netto ricavato andrà a favore del fondo sociale di beneficenza. Ogni persona presente alla festa potrà concorrere all'estrazione a sorte di due splendide statue in ceramica che in questi giorni si trovano esposte nel negozio Pregel. Il programma della festa comprende ancora la pesca miracolosa, fuochi d'artificio, posta umoristica ecc.

Per un'operetta. Stamane alle 11 nel consesso del dott. Benich al locale Giudizio distrettuale, seguita l'udienza per una questione inesor-

**CARLO BURGSTÄLER**  
TRIESTE 14 VIA CAMPANILE



**Acquato SPUGNA**  
COSTUMI da BAGNO ecc.

**A tutti coloro che si sentono stanchi e malaticci**

nervosi e senza energia, il Sanatogen ridona nuova vita e forza. Esperimentato con splendidi risultati da oltre 3000 professori e medici. Trovasi in tutte le farmacie e drogherie. Opuscoli spediscono gratis e franco. Bauer & Co., Berlino S.W. 48 e Rappresentanza generale C. Brady, Vienna I.

**BANCA COMMERCIALE TRIESTINA**

**ACCETTA**

Versamenti in Corone verso Lettere di versamento:

con preavviso di 5 giorni a 2 1/2 %
» » » 10 » » 3 »
» » » 15 » » 3 1/2 %

Versamenti in Napoleoni d'oro o Lire sterline verso Lettere di versamento:

con preavviso di 15 giorni a 2 1/2 %
» » » 30 » » 3 »
» » » 6 mesi » 3 1/2 %

N.B. Per lettere di versamento attualmente in corso il nuovo tasso d'interesse entra in vigore il 15 Novembre e 10 Dicembre n.o. i controassegni di cassa al portatore con scadenza di un mese all'interesse dell'1 1/2 %.

**Bancogiro e Conto-Corrente.** Valuta dal giorno del versamento, interessi da convenirsi; cura l'incasso dei conti di piazza, di tagliandi e titoli sorteggiati a modiche condizioni.

**Rilascia Assegni** ai propri correntisti sopra Vienna, Aussig, Bielitz, Bruna, Budapest, Carisbad, Cervignano, Cormons, Czernowitz, Eger, Fiume, Friedek, Gablonz, Gorizia, Graz, Innsbruck, Klagenfurt, Leopold, Linz, Olmutz, Pilsen, Pola, Praga, Prossnitz, Ragusa, Salisburgo, Spalato, Tepitz, Troppau, Waidersdorf, Wr. Neustadt ed altre città principali della Monarchia franco di ogni spesa e sull'Estero al miglior cambio della giornata.

**Rilascia Lettere di Credito** sopra tutte le piazze della Monarchia e dell'Estero.

Si occupa dell'acquisto e della vendita di divise, valute ed effetti pubblici.

Aperto crediti verso documenti di caricazione a Nuova York, Londra, Parigi, Amburgo ecc. ecc. e tasse moderate.

Da Sovvenzioni sopra carte di valore, meroli, warrants e documenti di caricazione a condizioni da stabilirsi.

Presta garanzia per i dazi dei magazzini di contrabbando.

**Depositi in Custodia ed Amministrazione:**

Nella cella di sicurezza, che offre la maggiore garanzia possibile contro qualsiasi pericolo d'intrusione e d'incendio ed alla quale è dedicata una sorveglianza speciale da parte degli organi della Banca, noi accettiamo in custodia carte di valore, oro, argento ed oggetti preziosi, a modiche condizioni ed a richiesta ne viene assunta l'amministrazione.

**Assicura i valori** contro le perdite derivanti dalle estrazioni.

Banca Commerciale Triestina.

**4 1/2 %**

**La Banca e Cambio Valute**  
**GIUSEPPE BOLAFFIO**  
TRIESTE (Telefono 259)

riceve denaro in Conto Corrente o Banco Giro rilasciando

**LIBRETTI E PAGANDO IL 4 1/2 % D'INTERESSE**

per qualsiasi importo.

Prelevazioni a vista senza preavviso.

**Giuseppe Spechar**  
- in -  
**STOFFE DA UOMO**  
Via S. Spiridione 6, vis-à-vis Suco, F.lli Frennez  
NUOVI ARRIVI  
**STOFFE DA ESTATE**  
a prezzi bassissimi di assoluta convenienza  
**TUTTE LE STOFFE INVERNALI**  
vengono vendute a prezzo di fabbrica.

**PEJO**

**Antica Fonte Pejo**  
Acqua seltiva ferruginosa  
UNICA PER LA CURA A DOMICILIO  
Acqua da tavola di 1° rango.  
RAPPRESENTANTI E DEPOSITARI  
per Trieste, Gorizia, Istria, Dalmazia e Fiume:  
**Gius. Gärtner & C. o**  
TRIESTE  
Via Paduina 4 - Telefono 974.

**ANTONIO BARTOLI & FIGLIO**  
Negozio Manifatture

**Grandiosi Ribassi**  
su tutti gli articoli

Il negozio resta chiuso dalle 12.45 alle 14.15

**CALZATURE**  
devono pulire soltanto con la  
**CREME „EXCELSIOR“**  
TROVASI DAPPERTUTTO.  
Fabbrica Goro lucidino Escher & Dal Seno, Trieste.

Per eccelso ordine di S. M. I. R. Apostolica

**XXXVII I. R. LOTTERIA DI STATO**  
a scopi di beneficenza per militari.

**Questa Lotteria in Danaro**  
l'unica legalmente concessa in Austria, comprende 18,127 vincite in contanti per l'importo complessivo di Corone 512,200.

**Vincita principale 200,000 Corone in contanti**  
ESTRAZIONE IRREVOCABILMENTE IL 21 GIUGNO 1906

Un biglietto 4 Corone

I biglietti si vendono presso la Sezione Lotteria dello Stato, Vienna III, Vorderer Zollamtsstrasse 7, nelle collezioni del lotto, spacci tabacchi, uffici imposte, postali, telegrafici, ferroviari, banchi cambio-valute ecc. Prospetti gratis per i compratori di biglietti.

I biglietti si spediscono franco di porto.

**I. R. DIREZIONE DEL LOTTO**  
Sezione Lotterie dello Stato

**Globin**  
è il miglior preparato per lucidare le scarpe.

Esposizione universale di Parigi 1904 - Grand Prix

Unico fabbricante Fritz Schulz jun.

Società per azioni, L.P.S.A.

Rappresentante Alberto Tedeschi, Trieste, Corso 4, p. III.

**Filiale della Banca Union in Trieste**

si occupa di tutte le operazioni di Banca e Cambio valute

riceve versamenti in Conto Corrente, corrispondendo l'annuo interesse del 2 1/2 %, oppure verso lettere di versamento a nome

**IN CORONE:**

al 3 1/2 % con 4 giorni di preavviso	al 3 % con 30 giorni di preavviso
al 3 1/2 % con 30 giorni di preavviso	al 3 1/2 % a 6 mesi fisso
al 3 1/2 % a 6 mesi fisso	al 3 1/2 % a 1 anno fisso

**Banco-Giro,** senza limitazione alcuna della somma, il 2 1/2 % d'interesse annuo, riservati i casi di speciali accordi, ed accreditando tutti i versamenti per il giorno stesso nel quale vengono effettuati.

**S'incassa per i propri correntisti** di conti di piazza, di cambiali per Trieste, Vienna, Budapest ed altre principali città della Monarchia, rilascia loro assegni su queste piazze ed accorda loro la facoltà di domiciliazione effetti presso la sua cassa, il tutto franco di ogni spesa.

**Rilascia ed acquista** al corso di giornata, franco di qualsiasi spesa, Valgla cambiali della Banca d'Italia, del Banco di Napoli e del Banco di Sicilia.

**S'incassa** a condizioni di tutta modicità dell'acquisto e della vendita di carte di pubblico credito (rendite dello Stato, azioni, obbligazioni, viglietti di lotteria ecc.), sieno queste trattate alla Borsa di Trieste o ad altre Borse dell'interio e dell'estero, di divise e valute.

**Aperto conti correnti** garantiti da effetti pubblici nazionali ed esteri, nonché verso costituzione in pegno di carti di battelli o verso altre garanzie da convenirsi.

**Aperto crediti verso documenti di caricazione** per le piazze di Londra, Parigi, Amburgo, Berlino, ecc., a condizioni speciali.

**Rilascia ed acquista** cambiali ed assegni su qualsiasi piazza d'Europa e si incarica di effettuarvi pagamenti anche in via telegrafica.

**Rilascia** inoltre lettere di credito a nome per qualsiasi piazza dell'interio e dell'estero.

**SEZIONE DEPOSITI.**

Riceve e custodisce depositi, costituiti da carte di valore come pure da valute metalliche di qualunque specie; S'incarica della regolare amministrazione dei depositi ad essa affidati, segnatamente dell'esazione dei rispettivi tagliandi, della verifica delle estrazioni ed incasso dei titoli sorteggiati, il tutto a condizioni modicissime.

La Filiale della Banca Union, Sezione Merol s'incarica dell'acquisto e della vendita di merci in commissione, oncede sovvenzioni su meroli, polizze di carico, warrants, ecc., e presta garanzia per il pagamento dei dazi.

**FERNET-BRANCA**

Specialità dei FRATELLI BRANCA di Milano

I soli ed esclusivi proprietari del segreto di fabbricazione

AMARO, TONICO, CORROBORANTE DIGESTIVO

Rappresentante per Trieste, Gorizia, Istria e Dalmazia: Emilio Bouillon, Trieste, Piazza Negozianti N. 3

Concessionari: per l'America del Sud C. F. ROVER & C., Genova - per l'America del Nord J. G. GANDOLFI & C., New-York - per la Svizzera Gius. Pozzati, Ginevra - per la Francia e Algeria M. MASSOLIA, Nizza

**STABILIMENTO TRIESTINO DI PANIFICIO**  
(Società anonima)

Via Conti N. 12 - Telefono N. 291

CON FILIALI DI VENDITA

Via Conti N. 12,  
Largo Santorio Santorio 3,  
Via Campanile N. 17,  
Via Cavana N. 15,  
Piazza Barriera vecchia 10,  
Via delle Poste 6,  
Via Belvedere 2 (entrata in via Occhie),  
Acquedotto 53 - Riva Grumula 4,  
Via Riborgo N. 23.

Lo stabilimento è allestito secondo le norme dell'igiene e provveduto di ricco macchinario per la lavorazione del pane.

Abbonamenti vengono assunti alla Centrale Servizio di distribuzione a mezzo di automobili

Pane di tutte le qualità. Biscotti per uso bordo, Biscotti ni da dessert

**IMPIANTI COMPLETI DI FABBRICA**  
per qualsiasi industria

**DEPOSITO POMPE ED ARTICOLI TECNICI D'OGNI GENERE**

Trinelle per macchine e caldaie, Klingerit, Pecolit, Asbesto, Flocken, Graphit, Cinghie per trasmissioni ecc.

Ufficio tecnico **GIUSEPPE MONTALBETTI** Via Santa Tecla 10

PREZZI MITISSIMI

GRANDI MAGAZZINI DI

**MOBILIO**  
**FRANCESCO ZANETTI**  
CATALOGHI GRATIS TRIESTE

PROVENIENZA DIRETTA

NUOVI ARRIVI DI STIVALI AMERICANI

**WALK-OVER**

IN OCCASIONE DELLA GRESIMA

speciali arrivi

**STIVALI NOVITÀ FRANCESI**

per signore, signori e fanciulli.

**FRATELLI FASSETT**  
già D. H. Pollak & Co.  
Trieste - Corso 7 M

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**LAHOV**

**R. VLAHOV**

**ZARA**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**Vino di China**  
FERRUGINOSO

**Serravallo**

PER I DEBOLI E PER I CONVALESCENTI

Eccita l'appetito, rinforza lo stomaco e rinvigorisce l'organismo.

Raccomandato dai medici più celebri in tutti quei casi ove è indicata una cura ricostituente.

**SAPORE SQUISITO.**

PREMIATO CON 20 MEDAGLIE IN VARIE ESPOSIZIONI. Oltre 1500 Certificati medici.

**FARMACIA SERRAVALLO - TRIESTE**

**FERNET-BRANCA**

Specialità dei FRATELLI BRANCA di Milano

I soli ed esclusivi proprietari del segreto di fabbricazione

AMARO, TONICO, CORROBORANTE DIGESTIVO

Rappresentante per Trieste, Gorizia, Istria e Dalmazia: Emilio Bouillon, Trieste, Piazza Negozianti N. 3

Concessionari: per l'America del Sud C. F. ROVER & C., Genova - per l'America del Nord J. G. GANDOLFI & C., New-York - per la Svizzera Gius. Pozzati, Ginevra - per la Francia e Algeria M. MASSOLIA, Nizza



# LUOGHI DI CURA - VILLEGGIATURE - BAGNI - ALBERGHI

Si avverte lo Spett. Pubblico  
che il  
**Bagno di Spiaggia  
S. GIUSTO  
È APERTO**

**"Hôtel Vittoria"  
SAGRADO**  
con annesso giardino e campagna per  
**VILLEGGIATURA**  
STANZE BENE ARREDATE.  
Servizio di Restaurant, scelti vini e squisita cucina  
a prezzi modici

**Sanatorio e Stabilimento idroterapico  
del Dott. Ed. Homann  
Frohnleiten presso Graz**  
(Stazione dei treni celeri della Meridionale)  
Idroterapia, Elettroterapia, Massaggio,  
Bagni di acido carbonico, Cure di diete  
e di fanghi.  
Aperto tutto l'anno. Prezzi miti. Prospetti gratis

**Acqua di Rohitsch  
Fonte "Stiria"**  
Curativa contro:  
tumori e crampi dello stomaco, Raccogliamela  
to infiammazioni dei reni, dai medici!  
le laringiti e faringiti,  
i catari gastrici e intestinali,  
la diatesi urica, il diabete  
la costipazione, le malattie  
del fegato.  
Successi  
grandiosi!

**VENDESI LA CASA  
in via Farneto Nro. 9**  
Offerte inviare al propr. Tommaso Tome,  
a Moravce presso Domzale (Carniola)

**L'Agencia V. EISELT**  
Via S. Spiridione 7, primo piano  
procura  
Comprate, Vendite, Permute di stabili,  
Intavolazioni e Mutui

Per il **BREVETTO AUSTRIACO  
Nro. 12430** registrato sotto la deno-  
minazione  
**"Verfahren zur Gewinnung  
der wirksamen Substanz  
der Nebenniere"**  
CERCANSI ACQUIRENTI  
od  
**ASSUNTORI DI LICENZE**  
Offerte inviare a

**Victor Tischler**  
ingegnere ed Ufficio brevetti  
Vienna, VII/2, Siebensterngasse 39

**Ricco assortimento  
Bomboniere per la Cresima,  
specialità cesti viaggio con e  
senza fodera e articoli affini**  
il tutto a prezzi vantaggiosissimi.

**SIMONE ISSMANN**  
Via Poste 2, Deposito v. Torre bianca 12.

**COLOSSALE ARRIVO  
di  
splendidi ventagli  
giapponesi**  
da centesimi 8 a corone 100  
esclusivamente no

**NUOVO NEGOZIO  
E. MIONI**  
Via S. Antonio 2 (palazzo Treves)

**VINO  
tipo terrano  
delle proprie vigne  
a soldi**

Buono, sano; non teme né critica, né  
analisi. Vendesi da 1 litro in poi  
via Fontanone 15, Cantina Parentina

**PER LA CRESIMA  
acquistate un bel regalo  
nella Oroficeria Triestina  
VITTORIO FEI**  
Via Malfacotto 4 e 5. Tel. 1034  
Ricchissima scelta in Orologi, Cateulle,  
Broches, Orecchini ecc.  
**PREZZI MITISSIMI**

**Per la Cresima  
è il miglior ricordo  
una bella fotografia stereoscopica  
eseguita nel ben noto Stabilimento fotografico  
E. MANENIZZA**  
provvisoriamente Corso N. 9  
via-a-vis l'Hotel Volpich

**Terme di Abano**  
Prov. di Padova - Stazione ferr.  
Stabil. "Hôtel", "OROLOGIO"  
Stabil. "Hôtel", "TODESCHINI"  
1. Giugno - 15 Settembre.  
Cura del Reumatismo articolare e  
muscolare, Gotta, Sciatica, Ma-  
lattie femminili, Postumi di luss-  
azioni e fratture ecc. mediante i  
**CELEBRI FANGHI TERMALI.**  
Bagni termali, a vapore, idroeletrici, Mas-  
saggio, Ginnastica medica, Cura interna  
dell'Acqua di Montirone.  
Direttore medico e consulente  
**Prof. Comm. Achille De Giovanni**  
Senatore del Regno (visti gli Stabilimenti  
il Giovedì e la Domenica).

**VILLA ADELE**  
ricco di mobili  
ammobiliato, con scude-  
ria e rimessa, vicini-  
simo allo Stabi-  
limento Orologio, da affittare anche a periodi.

**GRAZ-EGGENBERG.**  
Stabilimento privato per partorienti  
**"SANATORIUM FRAUENHEIM"**  
Massima discrezione.  
Vengono accettate anche signore per la cura di  
malattie interne o per la chirurgia, e convales-  
centi. Riparati per poppani. (Apparati per  
Pinnabazione). Libere scelta del medico. Tutte  
le specie di bagni medicinali. Prospetti gra-  
tuiti invia il proprietario  
**Dott. C. Hager.**

**SACHSENBURG.**  
Villeggiatura 552 metri su livello del ma-  
re, fermata dei treni, posta e ufficio tele-  
grafico in paese, medico e farmacia; in  
prossimità bosco di pini, acqua sorgiva,  
belle abitazioni, buone trattorie, prezzi miti.  
Mezz'ora distante il bagno minerale di Ober-  
gottesfeld. Vettura a buon prezzo per tutte  
le direzioni (Lago di Millstätt, Malitz).  
Prospetti particolareggiati e informazioni  
dalla Società d'abbellimento (Verschö-  
nungsverein)

**SACHSENBURG (CARINZIA).**  
**Hôtel "ALLA CORONA D'UNGHERIA"**  
**ADELSBERG**  
Affittata per villeggiatura  
30 stanze elegantemente ammobiliate,  
luce elettrica, grande giardino ombroso.  
Prezzi modici.  
**Alois Burger, Albergatore.**

**Bellissimo appartamento  
per villeggiatura**  
in romantica posizione alpina, 5 minuti  
dalla stazione ferroviaria, con tre camere,  
anticamera e cucina affittati a prezzo  
mite. Rivolgarsi a **Martin Hrovat,**  
**Kronau** (Carniola superiore).

Nelle vicinanze di Maria Trost presso Graz  
**APPARTATI PER VILLEGGIATURA  
BELLISSIMO QUARTIERE**  
al I piano, composto di 4 stanze ammobiliate,  
bella veranda a vetri, stagno per bagno, bosco,  
orto. Vi si può accedere col tram elettrico. Re-  
staurant in vicinanza. Causa malattia subar-  
tittati prezzo miti. Rivolgervi a **Graz, Villa  
Cicca, Elisabethstrasse 48.**

**TERME D'ABANO (Padova)**  
Stabilimento Hôtel  
**MONTE ORTONE**

**FANGHI - BAGNI**  
**MASSAGGIO - GINNASTICA MEDICA**  
Medici consulenti  
Sen. Prof. A. DE GIOVANNI, Prof. cav. P. BORGONZOLI  
Medico direttore E. TAVUGI.  
Conduttore: GIROLAMO MENEGOLLI.

**S. Martino di Castrozza**  
(Trentino)  
Celeberrimo stazione climatica alpina a 1500 m. s. m.  
**HOTEL DES ALPES di V. Toffol**  
130 letti - Ogni moderno confort.  
CHIEDERE PROSPETTI.

**A GRAZ**  
in vicinanza dello Stadtpark, affittarsi,  
per la stagione estiva, belle stanze am-  
mobiliate, con o senza costo. Rivolgervi  
Graz, Burggasse N. 10, I piano, destra.

Al 1. corrente seguita l'apertura dello  
**Stabilimento Balneare di Lignano**  
(Provincia di Udine)  
al quale sono annessi:  
**Albergo Lignano** | **Albergo Friuli** | **Restaurant**  
Marina-Fiumi | Zaina-Faddi | Augusto Caldesera.  
**Cento Stanze ammobiliate.**  
Locali appartati, alla distanza di 700 metri, per le cure specifiche gravi. Spiaggia marina  
saluberrima dell'Adriatico, lunghezza 10 chilometri. Bagno con declivio regolare. Scaudi  
sabbiosi emergenti fino a 800 metri in mare. Perenniale massima di salinità.  
Sabbia finissima serra di sostanza eterogenea, ricchissima di jodio.  
Servizio medico-farmaceutico permanente. - Massima libertà - Vita di famiglia.  
Servizio inappuntabile. - Prezzi mitissimi.  
Regolare trasporto con vaporetti da **Marano Lagunare** a Lignano, assunto per 20  
anni dalla rinomata Società Veneta Lagunare di Venezia. - Servizio di vettore da S.  
**Giorgio di Nogara** a Marano Lagunare a Veneza. - Coincidono coi treni ed  
orari della ferrovia San Giorgio di Nogara Cervignano-Trieste e tutte le linee.  
Grande Albergo Ai Pescatori con stallo all'approdo dei vaporetti a Marano Lagunare.

**Stabilimento di cura e Sanatorio JUDENDORF**  
presso **GRAZ**, il più bel punto dei dintorni di Graz, splendida posizione vicino al  
bosco, tutti i sistemi di cura fisico-dietetica. - Specialità: Cure per ingrassare  
**Prospetti gratis, Dott. FEILER.**

**Luogo di cura BADEN** presso Vienna  
**GUARISCE:** la gotta, i reumatismi, le malattie della pelle, gli essudati ecc.  
Frequentato ogni anno da 30.000 persone per la cura e da 753.000 di passaggio e da turisti.  
Aperto tutto l'anno

**Luogo di cura e Stabilimento idroterapico  
BAD STEIN in CARNIOLA**  
Stazione dell' r. ferrovia dello Stato  
Completa idroterapia (sistema Priestnitz  
Winterwitz e Kneipp), bagni di acido car-  
bonico ed elettrici, cure di aria calda se-  
cca, massaggio e ginnastica medica, cure  
elettriche. - Prospetti gratis.  
Stagione dal 15 Maggio fino Settembre.  
Medico dirigente:  
**Dr. Rodolfo Wackeneiter.**

**CHI cerca una villeggiatura  
in CARINZIA**  
e desidera avere informazioni in merito alle  
abitazioni ed altro, si rivolga al Landesverband  
für Fremdenverkehr in Kärnten, la cui direzione  
trovasi a Klagenfurt Bahnhofstrasse 20, e che è  
pronta a dare gratuitamente qualsiasi indicazione

**Luogo di cura Mittewald presso Villaco**  
700 metri d'altitudine,  
con **STABILIMENTO IDROTERAPICO.**  
Direttore **Dr. Felix Urbaschek.**  
Amministrazione della baronessa LANG

**Collio**  
Stabilimento Idroterapico - Climatico.  
**Grand Hôtel MELLA**  
Garage, Lawn-Tennis, Croquet, Parco di pini.  
Da **BROZZO** (Brescia) servizio d'automobile in 1/2 ora  
a 1000 metri sul mare.  
Trattative: **Collio, presso la Direzione,  
Milano, I. Spatz, «Grand Hôtel Milano».**

**BOSCOLUNGO-ABETONE**  
Montagna Pistoiese a 1400 s.m.  
a 4 ore dalla Stazione di Fracchia - Linea Bologna  
**EXCELSIOR HOTEL (già Bellini)**  
CURA IDROTERAPICA  
Albergo di primo ordine - Comfort moderno - Prospetti a richiesta.

**TERME D'ABANO. LO STABILIMENTO MOLINO** è completamente  
nuovo.  
Servizio di Restaurant e caffè. Sala da pranzo. Sala di lettura. Sala di musica. Servizio postale  
e telegrafico. Farmacia. Acqua potabile. Ufficio di giornale. Giardini. Scuderia. - Stabi-  
mento preferito per gli eccellenti risultati delle sue cure, per il servizio inappuntabile, per la  
cucina scelta, per le molte comodità di cui va fornito, per i prezzi modici e inalterabili. - Tutti  
i treni diretti si fermano alla Stazione di Abano dal 1. Giugno al 15 Settembre. - Ad ogni ar-  
rivo alla Stazione di Abano si trova l'omnibus dello Stabilimento Molino. - Non si im-  
prende alcuna cura senza la visita d'obbligo voluta dal Regolamento della R. Prefettura di Padova.  
Per informazioni dirigersi al conduttore **Signor NEBUSTELLO ANTONIO.**

**Andorno Bagni**  
(Piemonte)  
Nuovo Stabilimento  
Idroterapico  
**Grand Hôtel Sella**  
APERTO DAL 15 MAGGIO AL 30 SETTEMBRE.  
Ferrovia Milano-Santhià-Biella - Andorno Bagni.  
Splendido soggiorno estivo a 600 m. sul mare, con villini an-  
nessi e munto di ogni comfort moderno. - 180 camere ad ap-  
partamenti. - Nuovo grandioso edificio per le cure fisiche, co-  
struito secondo i migliori e più recenti criteri scientifici.  
Direttore: **Dott. V. TEOCHIO** - Conduttore: **Dott. A. GALLONE.**  
Per informazioni e programmi rivolgersi al Signor A. SELLA,  
Andorno, Bagni (Biella).

**GRAGLIA (Piemonte)** **STABILIMENTO IDROTERAPICO**  
**Grand Hôtel**  
Splendida Stazione Climatica a 850 metri sul mare, con tutto il comfort moderno.  
120 Camere e Saloni.

**CURE FISICHE COMPLETE - CURE DIETETICHE ED IGIENICHE.**  
Tre medici residenti. - Aperto dal 1. Giugno a tutto Settembre.  
Ferrovia Milano-Santhià-Biella.

**VENA D'ORO (Belluno)**  
CADORE  
Grande Stabilimento Idroterapico e Climatico  
**GRAND HOTEL**  
Linea ferroviaria Treviso-Belluno  
a mezz'ora dalla stazione di Belluno. Splendide  
soggiorno estivo e di cura. temperatura mas-  
sima 23 a. Parco, bosco residuo e praterie in  
proprietà dello Stabi. m. q. 100.000. Lawn-  
Tennis, Ginnastica.  
DIREZIONE MEDICA: **Prof. A. GNUDI**, della  
clinica di Bologna.  
Posta, telegrafo e telefono nell'Hotel. Restau-  
rant. Concerto. Pensioni da L. 8.  
Programmi e schiarimenti dalla Direzione.

**PER VILLEGGIATURA**  
affittasi quartiere ammobiliato,  
composto di 2-3 stanze, camerino bagno, uso  
del giardino a **GRAZ**, Humboldtstrasse 15,  
vicino allo Stadtpark.

**VILLEGGIATURA**  
a 580 m. sul livello del mare  
**Hotel e Pension** del castello del principe  
Schwarzenberg a **Schrattenberg**, posta  
Scheffling, Stiria superiore, stazione della fer-  
rovia dello Stato. Prospetti invia l'Administra-  
zione. Pensione compresa la stanza da Cor. 5  
per persona in più. Table d'hôte o alla carta.

**BAGNO  
PÖSTYÉN**  
PISTYAN, UNGHERIA.  
CONTRO LA  
**GOTTA,  
REUMATISMI,  
SCIATICHE,  
ESUDATI.**  
Bagni di fango e termali (di 60° C.)  
raccomandati in prima linea da tutti i  
medici del mondo. Lo stabilimento può  
accogliere contemporaneamente 2000  
persone. Speciali metodi di cura con-  
facenti all'organismo individuale. Stabi-  
limento di cura elettrica sistema Zander.  
Hotels con ogni moderno comfort, vil-  
lioni (da Cor. 5-10), 30 ettari di parco.  
Salone di cura, teatro, piazzali da gioco,  
scuola di nuoto, canottaggio, pesca.  
Aperto tutto l'anno. Frequentato da  
10.000 pazienti. Prospetti gratuiti.  
La Direzione del Bagno

**VILLEGGIATURA**  
**Polic presso Vigaun**  
(Carniola superiore)  
**Hôtel Sturm**, altezza 500 metri  
affittansi bellissime stanze per la stagione  
estiva. Ottima cucina, comfort, aria fre-  
schissima, acqua eccellente, dintorni bo-  
solivi, splendide passeggiate, tennis. Per  
domande rivolgersi a **V. Sturm, Vigaun**  
Oberkrain.

**Bagni termali S. Stefano**  
**ISTRIA**  
Aperti dal 1. Giugno al 30 Settembre.  
Ufficio postale e telegrafico.  
Stazioni ferrov.: **Pinguente** (linea Trieste-Pola)  
e **S. Stefano-Lovada** (linea Trieste-Parenzo).  
Nel mese di Giugno e Settembre 20% di ribasso  
sul prezzo dei bagni, fanghi ed alloggi.  
Il proprietario-direttore **M. Bertetich**

**STABILIMENTO DI CURA ED IDROTERAPICO**  
**Rudolfsbad**  
a **Reichenau** (Austria inferiore) sulla linea del-  
la Meridionale, 1 1/2 ore distante  
da Vienna, in stupenda posizione riparata dalla  
polvere. - Arredamento completo per idrote-  
rapia, ginnastica svedese Zander, elettroterapia.  
Med. univ. **Dott. M. Bittner.**

**Ad Assling**  
**Hôtel "Alla Posta"**  
in amenissima posizione  
con splendidi giardini, vasti parchi ombrosi  
**AFFITTANSI PER LA STAGIONE**  
alcune stanze munite del massimo comfort.  
Assling dista da Trieste 4 ore di ferrovia, e la  
nuova stazione verrà aperta al 15 Luglio a. c.  
Rivolgervi con sollecitudine al proprietario  
dell'Hotel A. Schrey in Assling, Carniola superiore.

**Bagno Hall**  
(AUSTRIA SUPERIORE)  
**Bagni bromo-jodurati**  
di primo ordine.  
La più antica e la più efficace sorgente  
di jodio esistente in Europa.  
Informazioni e prospetti dalla  
AMMINISTRAZIONE DEL BAGNO

**Stabilimento di cura del dott. PAALLEN**  
Eggenberg presso Graz  
fondato nel 1874. Capolinea del tram elettrico  
Graz-Eggenberg. Riparato dal vento, in imme-  
diata vicinanza al bosco di pini, per la cura delle  
malattie interne, nervose e per convalescenti.  
Completo sistema di cura idroterapica, bagni  
d'acido carbonico, elettrici, in vasca, ecc. Cure  
di diete, di ingrassamento e di dimagrimento.

**Hotel Erzherzog Johann**  
Casa di primo ordine  
l'unico Hotel nel centro della città,  
sulla Hauptplatz.  
**PREZZI MITI - ASCENSORE**

**VIENNA.**  
**Antico Ristorante Italiano**  
condotto da un nuovo proprietario  
**IV. Schleifmühlgasse 15**  
Scelta cucina perfettamente italiana.  
Specialità in vini italiani, istriani, dal-  
mati e trentini. - Servizio inappuntabile.  
Pulizia massima. - Prezzi discreti.  
Unico ritrovo degli italiani in Vienna.  
Salone riservato, locali sotterranei, ca-  
mere per piccole società.

**Semmering**  
PRESSO VIENNA.  
Splendido soggiorno estivo, cure invernali, sport invernale,  
1025 metri sul mare.

**Hotel Panhans**  
con annesso  
**HOTEL ERZHERZOG JOHANN**  
Ville con e senza cucina.

Alberghi di primo ordine con arredamento modernissimo. 300 camere. Appartamenti con bagno  
e toilette. Buona orchestra, ascensore, caccia d'alta montagna, pesca di trote, cavalcate e canottaggio.  
Stabilimento cura e bagni per il trattamento idroterapico completo, bagni a vapore, elettrici, di acido  
carbonico, massaggio elettrico, inalatorio (sistema dott. Bulling), due medici ostanti, farmacie, ecc.

**Francesco Panhans, proprietario e direttore personale**

**BORSE E MERCATI**  
Borsa di Borsa del 6 Giugno. (I nu-  
meri parentesi indicano la chiusura precedente).  
Borsa di Borsa segnat Credit 672.75, Staatsbahn  
100.00, Rente 100.00, Rente 100.00, Rente 100.00.  
Borsa di Borsa segnat Credit 672.75, Staatsbahn  
100.00, Rente 100.00, Rente 100.00, Rente 100.00.  
Borsa di Borsa segnat Credit 672.75, Staatsbahn  
100.00, Rente 100.00, Rente 100.00, Rente 100.00.

Nome de. Avv.	Data	Osservazioni
Margherita	8	Scaricazione
Habsburg	7	Caricazione
Disagno	6	Caricazione
Sano	5	Caricazione
Scaricazioni	4	Caricazione
Fersia	19	Caricazione
Vasta Guerrera	18	Caricazione
Austrian	17	Caricazione
Ganzini	16	Caricazione
Ureno	15	Caricazione
M. Kiraly	14	Caricazione
Epidaur	13	Caricazione
Perseveranza	12	Caricazione

Stampato ed edito  
Stabilimento edit. del Giornale IL PROLOGO  
Autore responsabile Augusto Bocco. Trieste.



